# 科研費

# 科学研究費助成事業 研究成果報告書

平成 30 年 6 月 25 日現在

機関番号: 33937

研究種目: 基盤研究(C)(一般)

研究期間: 2014~2017

課題番号: 26360080

研究課題名(和文)持続可能な観光の実現に寄与する観光倫理の構築に向けた研究

研究課題名(英文)A Study on Tourism Ethics for Sustainable Tourism

#### 研究代表者

宮本 佳範 (Miyamoto, Yoshinori)

愛知東邦大学・経営学部・准教授

研究者番号:60571304

交付決定額(研究期間全体):(直接経費) 1,300,000円

研究成果の概要(和文):世界各地で観光振興への取り組みが行われている一方、観光地では様々な観光者による問題行為も発生している。そういった問題を防ぎつつ観光振興を実現するためには、観光者の行為の在り方、観光者倫理を考える必要がある。そこで本研究では、まず観光倫理に関する認識の変遷やその問題点、倫理の判断基準などについて整理した。さらに、エスニック・ツーリズムやツアー登山の現場を調査して、観光者管理の在り方、観光者の問題行為が生じるメカニズムや観光者に求められる倫理について明らかにした。

研究成果の概要(英文): Efforts to promote tourism will be held around the world. On the other hand, many kind of problems are caused by tourist. In order to realize sustainable tourism, we need to discuss tourist's behavior and ethics. In this study, I arranged recognition of tourist's ethics and criteria of ethics. Moreover, I considered tourist management, the mechanism of problem behavior of tourist and tourist's ethics by investigating the case of ethnic tourism and mountaineering tour.

研究分野: 社会学

キーワード: 観光倫理 ツアー登山 サパ ブータン エスニック・ツーリズム

#### 1.研究開始当初の背景

観光は、観光地側に大きな経済効果等が期待される一方、様々なマイナスの影響もある。また、観光対象によっては観光者の安全上のリスクなどもある。持続可能な観光を実現するためには、観光によるマイナスの影響を防ぎ、観光者の安全に十分に配慮した観光システムを構築することが必要である。

それは観光地側による管理のみで実現で きるものではなく、観光者自身の行為の問題 や責任を考える必要がある。観光地では、観 光者による迷惑行為や文化への悪影響など の問題が生じている。もちろん、観光者個人 の責任とはいえない影響も多い。しかし、観 光地側が少なからず観光者の期待に応える 形で観光開発を行うことを考えれば観光者 個人も自らの行為の善悪を考える必要があ る。また、安全管理についても、旅行会社主 催のツアーなどでは旅行会社に安全配慮義 務が課せられているとはいえ、観光者個人が 無責任でいてよいわけではない。しかし、本 研究で取り上げるツアー登山などに典型的 であるが、観光者が安全管理を旅行会社に任 せきりにしたり、準備不足のまま登山に参加 したりして事故に至るケースもある。観光者 としての主体性の無さ、無責任さも問題行為 のひとつといえる。

観光学の分野では、これまでも観光化が引き起こす様々な問題に関する研究が行われており、持続可能な観光開発に向けて有益な知見をもたらしてきた。しかし、実践的な観光者の行為の問題などに関する研究は十分に進んでいるとはいい難い。よって、持続可能な観光開発に向けた観光者の倫理的行為の在り方について研究を行う必要があると考えた。

# 2.研究の目的

本研究の目的は、実際に観光の現場で生じ ている観光者の行為による問題などから、観 光者に求められる倫理や観光者管理の在り 方を明らかにすることにある。近年、David A. Fennell (2006) O" Tourism Ethics (Aspects of Tourism) " DeanMacCannell (2011) の "The Ethics of Sightseeing"など、観光 倫理に焦点を当てた研究も行われているが、 観光の現場で生じている問題の解決につな がるような実践的な研究とは方向性が若干 異なっている。本研究では、フィールドワー クを通して、「観光者としてどうあるべきか」 を示すことを試みる。現状分析や問題点の指 摘にとどまらず、「~すべき」という実践的 な行為の在り方に踏み込もうとすることが、 本研究の独自性である。

観光者の問題行為を防ぐことは観光地側のみが取り組むべきことではない。日本をはじめ、観光者送出国には、自国の観光者の行

為が適切なものとなるよう指導する責任が あると考えている。観光者に求められる倫理 的行為について検討することを通して、観光 者送出国としての責任を果たすことに微力 ながら寄与したい。

#### 3.研究の方法

#### (1)研究対象分野

観光には様々なジャンルがあり、観光対象の種類、性質によって観光者に求められる倫理も当然異なると考えられる。本研究では、観光者個人の行為や文化への影響など様々な問題が指摘されているエスニック・ツーリズム、さらに観光者の安全管理、責任などが度々問題になっている観光の文脈で行われる登山を研究対象分野とする。

#### (2)研究方法

まず、観光倫理に関するこれまでの研究の流れを確認したうえで、観光倫理研究の範疇、方向性を明らかにするため、文献研究を行う。また、観光の文脈で行われる登山、特に度々事故が発生しているツアー登山に関する論点整理のための文献研究もあわせて実施する。

そのうえで、エスニック・ツーリズムが盛んであり、かつ、インドシナ最高峰のファサーパン山登山の起点となる町として出界中から外国人観光客が集まるベトナム北部の山岳地帯の街サパ、人々の伝統的な生活、人なの伝統的な生活を選出が観光対象となっており、かつ特殊なフィが観光対象となっており、かつ特殊なフィールドワークを行う。フィールドワークを行う。フィールドワークを行うは、フィールドワークを行う。フィールドワークを間、フィールドワークを間、関連を関連を関連を関連を関連を関連を関連を関連を関連を関連について分析する。

# 4.研究成果

#### (1) 観光倫理研究の範疇および課題

観光倫理の重要性は、1999 年に「Global Code of Ethics for Tourism」が定められたことからもわかるように、国際的に広く認められつつある。しかし、実践的な教育・研究が進んでいるとはいい難い。その理由を考察するため、まず、観光に関わる産業界および学術研究の国際的な動向を踏まえつつ、主に日本における観光倫理認識の変遷を調査した。その結果、日本において観光の倫理的問題として認識される内容が、「観光関連サービスの倫理性や国際エチケットに反するような日本の"恥"となる行為の問題」から「観光

地の文化・社会・自然などに負の影響を与え る行為の問題」へと変化し、さらに「観光関 連事業者の倫理」から「観光者個人の倫理」 へと倫理的な関心領域が拡大してきたこと がわかった。この日本の例が示しているよう に観光倫理に対する認識は変化しており、観 光倫理の範疇も明確に定まっていないのが 現状だとわかる。さらに、これまでの観光倫 理研究等の内容を調べると、観光に関わる行 為主体や行為対象が多様であるにもかかわ らず、誰の誰(何)に対する倫理なのかを限 定しないまま、そして、観光に関わる行為の 倫理性の判断基準(何のための倫理なのか) が明確にされないまま、"観光倫理"として 包括的に捉えられてきたことが、実践的な観 光倫理の構築を妨げる要因のひとつだとわ かった。

そこで、観光倫理を考えるにあたって、観光に関わる目的や立場、行為の性質、影響の大きさ等の違いなどから観光に関わる者、初行為主体を、観光推進者、地元受益者、可口の大きな、観光者の4つに整理し、倫理と論は、観光対象、一般地域住民、観光対象、一般地域住民、観光対象、自然の倫理として捉えるべきかといった観点の倫理として捉えるべきかといった観点の倫理として捉えるべきかといった観点のの場所した。さらに、観光保の動向を踏まえて、行為の善悪の判断基準について考察した。

以上の"誰の誰(何)に対する倫理か"および"何のための倫理か"に関する検討を踏まえ、観光倫理を「観光に関わる積極的行為主体(観光推進者・地元受益者・ブローカー・観光者)の一般地域住民・観光対象・記環境・観光者に対する、持続可能な観光のための倫理」と定義した。観光倫理をこのように捉えることで、義務論か目的論か、規範し、応用倫理としてより実践的な倫理研究につなげることができる。

それらを踏まえ、観光倫理研究に求められる研究的アプローチを、第1に持続可能な観光のための実証的研究、第2に持続可能な観光のための倫理的行為基準の構築に向けた研究、第3に持続可能な観光のための教育に向けた研究に分けて考えると、前2者に関する研究に比べ、第3の領域に関する研究が大幅に遅れていることがわかった。そして、実践的な観光倫理研究を進めていくために、「持続可能な開発のための教育(ESD)」の一環として観光者に対する観光倫理教育を位置付けて実施する必要があることを指摘した。

#### (2) サパの観光者倫理に関する研究

観光現場での観光者個人の倫理的行為に関してはこれまでもいくつか指針が示されてきた。なかでも、1999 年に世界観光機関(UNWTO)等により採択された「観光のため

の世界倫理規範 (Global Code of Ethics for Tourism)」が代表的である。そして、観光者 向けにその内容をわかりやすくまとめた冊 子「責任ある観光者および旅行者(The Responsible Tourist and Traveler )」が作成 されている。薬師寺(2012)がバックパッカー に対して行った調査では、多くのバックパッ カーたちはこういった倫理要綱に記載され ている内容とほぼ一致するような教科書ど おりの知識を持っていることが明らかにな っている。ただし、社会的責任を理解し、そ れに向けて行動しようとする道徳性を持ち、 かつ自分はそのように行動している、と思っ ているにも関わらず、実際にはそうなってい ないという。本研究では、外部者が作成した 倫理規範などの内容と、観光現場で観光者と 接する者の認識が異なっているのではない かという仮説のもと、エスニック・ツーリズ ムが盛んなベトナムのサパでの聞き取り調 査を行った。調査対象は主にガイドや物売り、 旅行業者、ホテルの従業員に加え、現地に詳 しい少数民族を支援する外国人ボランティ アの方などである。

その結果、観光の悪影響としてしばしば語 られる観光者の行為による文化的な影響に 対する批判的な意見は、観光対象となる少数 民族自身からはほとんど見られなかった。一 方、現地で観光者にお土産物やトレッキング サービスをダイレクトに売る物売りは、観光 者が執拗に値切ることを非倫理的行為だと 感じている。それに対して、各地を旅してい る観光者は、他のアジアの地域でも観光者に 対する「ぼったくり」が多いことから、適正 価格を探るためにも値切るのであり、それが 非倫理的行為とは考えておらず、むしろ本来 の価格より高く言うことの方が非倫理的だ と捉えている。また、モン族のハンドメイド の刺繍製品と、機会による製品が共に流通し ており、観光者には容易にその違いに気づけ ないこと、そして後者を前者として売ろうと する者の存在も観光者の過度なディスカウ ント要求の原因の一つになっている。価格交 渉そのものを楽しんでいる場合もある。どう いった行為を非倫理的行為とみなすのかは、 伝統を保護すべきと考える者の立場、伝統を 「生きる」者の立場、さらに交流の機会を求 める観光者とビジネス相手とみる物売り側 という場面設定の違いや商慣習の違いなど が複雑に絡んでいるのである。

そういった違いが、現在の倫理要綱などに十分反映されているとは言い難い。倫理の判断基準は、観光に関わる者の立場、役割、目的などと関わってくる。ただし、当事者が求めるものは、必ずしも持続可能な観光という方向性と一致するとは限らず、当事者の認識とのギャップが埋まらなければ、実践的は倫理的な行為基準を示すことはできない。したがって、現場の認識を踏まえて、「持続可能な観光」の実現に向けた観光者倫理を考え

つつ、そのギャップを埋めていくことを考える必要がある。

# (3)ツアー登山参加者の問題

現代は、パッケージツアーという商品を購入する形で観光することが一般化している。そして、ツアーの対象となる目的地、体験内容の範囲も拡大傾向にある。従来自己現立の前としての対象となっている。そして登山で事故が起きるたびにツアー登山で事故が起きるたびにツアー登当が問題視されて登山がらう。しかし、ツアー登山が定着してとの意能がある。と野にサービスの受け手なのか、であるられる倫理は何かを考える必要がある。

ツアー登山者側の問題として、当該登山に 対する危険認識の甘さ、安全対策の主体制の 無さがある。それらが生じる背景についてツ アー登山を取り巻く状況から分析した。その 結果、様々な要因によって当該登山へのアク セシビリティが高められていることが登山 者の危険性認識、主体性の無さに影響を及ぼ していると考えられた(アクセシビリティと 安全性の認識はある程度一致する)。気軽に 誰でも参加できるシステムとなっているに もかかわらず、「登山が危険を伴うのは当然 であり基本的には自己責任」としてツアー登 山参加者の意識の問題に還元することはで きない。ツアー登山者は登山家ではなく、登 山家を目指す者でもない。まさに、目的地で ある山頂へと連れて行ってもらおうという 観光者といった方が適切である。

それを踏まえれば、安全管理のために、彼らに自立した登山家像を理想として自立した登山者になるために必要な知識や技術を身に着けさせるべきだという考え方は的を射ていない。彼らに求められるのは、山の危険を知り、自ら対策を考え準備する自立した登山家に求められる主体性とは異なる、ツァー登山参加者ならではの独自の倫理のだと山の意味を熟知した登山であり、必要門的な知識・感覚はツアー登山の企画・実施側にこそ適切に活かされるべきであり、その仕組みを整えることが必要である。

#### (4)ファンシーパン登山の事例

上記のような問題は、特に海外旅行の一環で参加する現地のツアー登山で顕著にあらわれる。登山を目的とした登山者と違い、旅行中の思いつきで登山にチャレンジする場合、準備や心構えも含めてまさに登山者ではなく観光者である。そういった海外でのツアー登山の問題点と観光者の責任・倫理について明らかにするために、ベトナム北部に位置するインドシナ最高峰のファンシーパン登

山の現状を調査した。

その結果、「登山」と「観光」の狭間で安全管理の主体が曖昧なまま実施されている現状が浮かび上がってきた。それを踏まえて、安全管理体制およびツアー登山者の性質を踏まえ、参加者が自らの安全を確保するための方策を考察した。そして、参加者に登山の知識・技術を身に付けさせるという方向性ではなく、ツアー登山者独自のリテラシー(一種の消費者リテラシー)を考える必要性があることを指摘した。

# (5)観光者管理と観光者倫理に関する研究:ブータンを事例に

持続可能な観光の実現にむけて、観光者の問題行為による悪影響を防ぐためには、観光 地側が観光者管理を行う方法だけではなく、 観光者の倫理に委ねざるを得ない部分も多い。観光者の責任や倫理に関する研究は題まる研究は問題という実践的な視点から、観光ないうに観光者管理の効果・限界でと結びつけて論じられることは極めて思い。そこで、本研究では、観光による悪とはよるで、本研究では、観光による悪とはない。そのに見ても特殊な観光の仕組みを導入して、観光に関わる者への聞き取り調査を実施し、それに基づき考察した。

その結果、ブータンでは、観光局だけでな く現場で観光者に関わる者も含め、観光者の 問題行為は概ねガイドにより防がれている という認識であり、現在の制度は観光者管理 の制度として機能していることが確認でき た。ただし、それはガイドの強制力のみで成 り立つものではなく、倫理的な観光者を選別 して受け入れ、好まざる観光者を遠ざけるシ ステムと合わさることで成立していること がわかった。そして、その選別の機能を果た しているのがハードルの高い観光システム であり、また、西欧文化に懐疑的で伝統的な 価値観を重んじるブータン社会そのものな のである。いずれにしても、ガイドによる観 光者管理の成否は観光者の倫理にある程度 依存する。ガイド等は、観光者にガイドの指 示に快く従う姿勢を求めるだけでなく、観光 者がサービスの受け手としての立場に甘ん じるのではなく、積極的にホスト側に興味を 示し、サービス提供者との良好な関係を構築 しようとする態度を求めていることも明ら かになった。そこには一種の「対等性」への 要求という側面がある。

観光者が単なるサービスの受け手として 振舞うだけでなく、サービス提供者との「対 等性」に基づき、彼らと協力してお互いに満 足できる空間、関係性を構築しようとする積 極的な姿勢を示すことが観光者としての役 割であり、その役割を果たそうとすることが 観光者に求められる倫理のひとつだといえ る。現代の観光者は観光サービスの消費者であり、もてなされてあたりまえの「客」意識が強くなりすぎている感がある。サービス提供者に横柄な態度で接したり、現地の常識とは異なるサービスを要求したり、文化の違いを気にせず母国と同じ感覚で振舞う観光者の行為の背景には、こういった「客」意識の強さが関係する。倫理的な観光者となる第一歩は、サービスの受け手という「客」意識を捨て、謙虚さを取り戻し、観光者としての振舞いを見直すことだといえる。

#### 〔対献〕

Fennell, D.A., 2005, Tourism Ethics: Aspects of Tourism, Channel View Publications.

MacCannell, D., 2011, The Ethics of Sightseeing, University of California Press.

薬師寺浩之、2012、「低開発国におけるバックパッカー観光客の責任ある行動に関する考察」『立命館大学人文科学研究所紀要』 98: 141-172.

# 5. 主な発表論文等

(研究代表者、研究分担者及び連携研究者に は下線)

〔雑誌論文〕(計3件)

<u>宮本佳範</u>、グローバル化するツアー登山の問題と観光者のリテラシー:ベトナムのファンシーパン登山を事例に、日本山岳文化学会論集、15、pp. 91-101、2017、査読有

宮本佳範、ツアー登山問題に関する論点の批判的考察: アクセシビリティとツアー登山者の倫理、日本山岳文化学会論集、14、pp. 67-75、2016、査読有

<u>宮本佳範</u>、観光倫理研究の課題と展望 、観 光学評論、4(2)、pp.135-148、2016、査読有

# 6. 研究組織

# (1)研究代表者

宮本 佳範 (MIYAMOTO, Yoshinori) 愛知東邦大学・経営学部・准教授 研究者番号: 60571304